

GERMAN
POOL



德國寶

全新

光波萬能煮食鍋

香港人至愛的No.1光波爐品牌

CKY-888

12
公升
Litre



一按式烹調功能

One-Touch Functions

華麗版 *Premium Edition*



法國進口特強玻璃鍋
Premium Glass Pot
Imported From France



HALOGEN COOKING POT

CKY-888 12L



一按式功能鍵 一鍋多用 One-Touch Auto Functions

光波萬能煮食鍋集燒、烤、焗、煎、蒸、燉、炸、翻熱及解凍等功能於一身，能代替燒烤爐、焗爐、多士爐、炸鍋及爆谷機等多種電器。微電腦預設多項一按式烹調功能，按鍵即製煲仔飯、薄餅、蒸魚等百變菜式，達到理想烹調效果，時間及溫度亦可彈性調節，入廚從此變得輕鬆簡單。

Halogen Cooking Pot combines the electric grill, rice cooker, conventional oven, microwave oven, toaster, stewing pot and skillet in one machine. Unique one-touch function keys are designed to cook various dishes automatically. It also enables flexible time and speed adjustment for great convenience.

無油低脂 健康煮食 Healthy Cooking

炸薯條、炸腰果甚至醃製食物時不但完全毋須加入食油，反而煮食鍋還會透過光波穿透力，令食物內的脂肪加速沸騰，逼使油脂加快排出，煮食過程更不產生油煙和輻射，讓你吃得健康。

When using Multi-Purpose Halogen Cooking Pot, no oil is needed during preparation and cooking process. Heat waves can penetrate directly into meat. It effectively drives out fats and reduces grease within food. Thus cholesterol content can be kept to a minimum.

節能省時 操作靈活 Energy-Efficient

光波萬能煮食鍋運用熱對流，熱傳導及熱穿透三種傳熱方式，加快烹調速度。環型光波管與熱旋系統互相配合，通過圓形玻璃容器的旋流式傳熱，達至最佳節能效果。

Owing to the powerful heating element together with the patented internal circulating system, Halogen Cooking Pot transfers heat to food by means of convection, conduction and penetration all at one time. As a result, food can be cooked within a much shorter time.

自動清洗 清潔方便 Self Cleaning

光波發熱管之熱力不僅能將食具表面加熱以達高溫消毒效果，更可自動清潔難洗污垢，只需將清水及清潔劑注入鍋內加熱，便能分解玻璃容器內之油污和食物殘漬，清洗變得前所未有的方便、容易。

Just add in mild detergent and water into glass container, and it can remove oil and tough stain.

無火。無煙。無油。無輻射。

Safe | Efficient | Healthy | No Microwave Radiation

光波萬能煮食鍋將多種傳統家庭電器集於一身，獨有多項一按式烹調功能鍵，無論是烤、煮、燒、煎、蒸、焗、炸、燉甚至是解凍，按鍵即可自動烹調出多款美味菜式，操作簡易。透過光波穿透力烹煮食物，過程無油無煙無輻射，不論大廚抑或新手，都可輕易燒一手好菜。

German Pool Halogen Cooking Pot can grill, steam, bake, toast, broil, roast, re-heat or defrost with a simple touch of a key. By combining FIR penetration with convection and conduction, it lets you prepare a healthy meal effortlessly with no fumes and microwave radiation produced in the process.



靈活一按式烹調功能鍵

Versatile One-touch Function Keys

蛋糕 Cake



烘焙蛋糕點心，可選用烘盤及低架，效果香軟美味。

DIY cake baking is made easier with this function.

煲仔飯 Rice



配合廚寶配件，輕易製作特式惹味的臘味煲仔飯。

Make a traditional pot of rice casserole with the help of the Casserole Pot accessory.

快速加熱 Turbo



製作肉類燒烤如羊架、牛柳、烤雞等，外層香脆之餘仍能保留鮮嫩肉汁。

Create a crispy texture on the outside and yet retain juiciness inside for meat dishes such as roasted chicken and lamb rack.

消毒 Sterilize



以光波發熱管之熱力將食具表面加熱，達至消毒效果。

Heat up dishwares and utensils for sterilizing purpose.

蒸魚 Steam



蒸煮海鮮魚類，毋須看管火候，肉質保持鮮美。

Steam your favourite fish or seafood dishes in the most carefree way.

焗乾 Heat Dry



低熱力高風速烤焗，去掉食物多餘水份，可解凍食物，或略烘堅果作入饌之用。

Dry food in high fan speed and low heat, ideal for defrosting food and preparing toasted nuts as flavorings.



薄餅 Pizza



烤焗蒜蓉包或急凍意式薄餅，只消短短數分鐘，效果比微波爐更香脆滋味。

Make garlic bread and toast frozen pizza in a few minutes only. The food is made tastier and crispier than ever.

翻脆 Toast



以高熱將食物表面烤脆，用來翻熱已熟甚至隔夜食物，使其回復鬆脆可口。

Toast function lets you reheat and bring a crunchy texture to cooked and leftover food.

風乾 Cool Dry



在不加熱情況下將食物高速風乾，可於製作燒鵝或乳鴿時作上皮風乾用途。

Cool dry without heating is ideal for toasting the surface of roast goose and squab for a crispy texture.

清洗 Clean



加入清水及洗潔精，光波爐能以均勻熱力迅速分解玻璃器皿內之食物殘漬。

Simply add water and detergent, the heat circulating system can breakdown tough stains and grease in a few minutes.

遠紅外線創新煮食科技

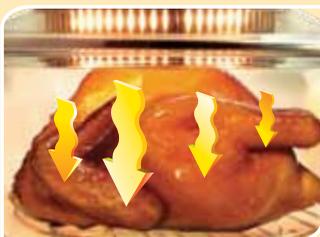
Innovative Far-Infrared Technology

光波萬能煮食鍋帶領遠紅外線烹調新趨勢，助你炮製出色、香、味俱全的佳餚美點，煮食從此變得快捷、健康又安全。Halogen Cooking Pot is a state-of-the-art cookware utilizing far-infrared (FIR) technology. It is fast, healthy and safe, delighting you with savoury dishes.

三重加熱 高效省時 Three-Way Efficient Heating

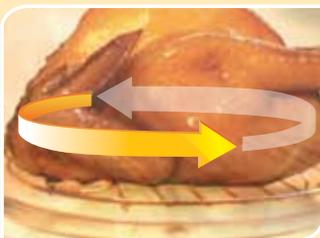
光波爐透過環形光波管釋放遠紅外線，再配合熱對流及熱傳導方式，進一步加快傳熱，省時節能。舉例一般2500W焗爐烤雞需時最少45分鐘，而光波爐1300W則只需20分鐘便完成。

Halogen Cooking Pot's circular heating element gives out FIR rays. By combining FIR penetration with convection and conduction, it further speeds up the cooking process and thus saves energy. For example, it takes 45 minutes to grill a chicken in an oven with 2500W, while it takes only 20 minutes in the 1300W Halogen Cooking Pot.



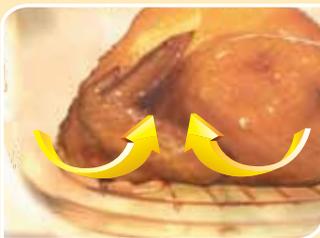
熱穿透 Penetration

遠紅外線高溫熱能直接滲透食物內部，加熱特快。FIR rays penetrate the food with high heat for fast cooking.



熱對流 Convection

熱旋系統以對流方式均勻傳送熱能，加快傳熱。Heat circulating system speeds up the cooking process.



熱傳導 Conduction

導熱爐架將熱能直接傳送至食物。Heat is conducted to food directly through the racks.



遠紅外線技術 FAR INFRARED TECHNOLOGY

無輻射 保安全 No Microwave Radiation

遠紅外線是太陽光線之一，對人體完全無害，與微波輻射全然不同。目前，日本及美國等先進國家已將遠紅外線廣泛應用於煮食、保暖及醫療產品。光波爐採用遠紅外線發熱，無微波輻射、無火、無煙，是安全健康的煮食方式。

FIR is a specific light wave from the sun. Unlike microwave radiation, FIR rays are natural and not harmful to humans. Hence, FIR rays are widely applied to products for cooking, heating and medical purposes in countries such as Japan and the USA. Halogen Cooking Pot does not emit microwave radiation, flames nor smoke. It is one of the safest and healthiest cooking tools available.

吃出原汁原味 Juicy & Delicious

遠紅外線能量穿透食物，從內至外加熱食物，既避免食物未熟時表面已被烘乾的情況，更能有效保留食物內的水份及肉汁。遠紅外線同時有助活化食物中之水分子，以光波爐製作烤肉皮脆肉嫩。

FIR rays penetrate food for deep heating. Food is heated up from inside out, preventing the surface from turning dry and charred before it is even fully cooked while sealing in juices. FIR rays also help activate the moisture inside food. Grilled meat features crispy surface and tender texture.



健康無油煮食 Oil-Free Cooking

遠紅外線能夠迅速均勻地加熱食物，有效鎖住營養，由於熱能迅速傳到食物內部，烹調時更無須加入油份，讓你吃得健康。

FIR rays heat up food thoroughly and can effectively seal in nutrients. Since heat is swiftly transferred to the interior of food, oil is not needed for cooking. Healthy cooking is made easy.



法國進口特強玻璃鍋身

French-Made Premium Glass Container



耐溫差

Withstanding High Temperature Difference

先進法國製玻璃，具備特強耐熱及抗溫差能力，可抵受180°C溫差。
Premium heat-resistant glass withstanding up to 180°C temperature difference.



耐衝擊

Anti-Shock

經防衝擊處理，無懼碰撞，持久耐用。
Enhanced anti-shock treatment for superb durability.



透視煮食過程

See-Through Design

清澈通透玻璃鍋身，讓煮食過程一目了然，比傳統煮食鍋具更易掌握烹調效果。
Crystal-clear transparent glass for easy monitoring of the cooking process.

嶄新體貼機身設計

User-Friendly Design

易揭式連臂鍋蓋

"Easy-Lift" Cooking Pot Lid



鍋蓋與鍋身採用突破性連臂設計，打開時毋須分開放置鍋蓋，節省空間。

Without the need to set aside the lid, the unique design keeps the kitchen cluster-free and is convenient to use.

加高裝置 增加容量

Expandable Capacity



只需按加高裝置的開關，再在玻璃鍋上放上隨機的加高圈配件，容量便即時由原本的12公升增加至17公升，於煮製烤鴨、烤雞等體積較大之食物及雙層煮食尤其適合，更可配合高架及低架作雙層同時煮食使用。

Simply press a button to pull up the extendable arm and add in the Ring Extension, the capacity can then be expanded from a generous 12 L to an extra large 17 L. Ideal for cooking food in larger size such as grilled chicken and turkey, as well as multiple-level cooking with the help of the high and low racks.

加高裝置安全鎖

Safety Switch for Extension Device

加高裝置特設安全鎖，確保鍋蓋固定在適當位置。

Extension device is equipped with a safety switch to secure the lid after it is pulled up.



嶄新體貼機身設計

User-Friendly Design

開蓋自動暫停 Auto-Pause Feature

鍋蓋一經打開，煮食鍋即自動暫停運作，確保安全。

Halogen Cooking Pot is equipped with an auto-pause safety feature. Heating process automatically pauses when the lid is lifted.



鍋蓋加設緩衝裝置 Shock-Proof Lid

鍋蓋特別加上緩衝裝置，減少關上鍋蓋時與玻璃鍋身造成的碰撞壓力，使煮食鍋更長久耐用。

Enhanced shock-proof lid reduces the pressure of impact between the lid and the glass container.



可拆式插頭 Detachable Power Cord

特設可拆式電源線插頭，使鍋身能輕易與電源線分離，易於收藏之餘，亦方便移動煮食鍋，真正入得廚房，出得廳堂。

Detachable power cord makes cooking or moving much more convenient.



防傾倒裝置 Anti-Tipover Device

機背加設防傾倒裝置，使用安全。

The anti-tipover device ensures safe operation.



多款可選配件 炮製百變美食

Get Creative with a Wide Range of Accessories



低架及高低架 Low Rack and Combo Rack

烤製食物時使用，低架適用於烹調體積較大的食物如烤鴨、烤雞、煲仔飯等；高低架適用於烹調需靠近發熱體的食物如串燒等。Designed for grilling food, Low Rack is suitable for larger food items such as grilled duck, grilled chicken and casserole. Combo Rack is suitable for food to be placed near heat source such as skewers.



煎碟 Frying Pan

專為煎煮而設，適用於烹調煎餃子、煎魚、腸粉、蘿蔔糕及其他食物。

For pan-frying gyoza dumplings, fish, rice cakes, turnip cakes, etc.



烘盤 Baking Pan

小孔設計，可用作烹煮或烤烘細小的食物如曲奇、花生、薯條、藥材等。

Designed with tiny holes, it is suitable for baking or toasting small items such as cookies, nuts, French fries and herbs.



廚寶 Casserole Pot

(另購配件 to be purchased separately)

中空設計加強熱力對流，使烹調效果更透徹均勻，適用於烹調焗飯、煲仔飯、燉湯、湯麵等。

Hollow design enhances heat circulation to cook food more evenly and thoroughly, suitable for making rice casserole, noodle soup, wonton soup, sukiyaki, etc.



複合底不銹鋼鍋 Stainless Steel Pot

(另購配件 to be purchased separately)

複合底不銹鋼鍋身，傳熱效能卓越，烹調速度比玻璃鍋快3倍，進一步提升光波爐烹調速度。

Stainless steel pot with bonded base provides perfect heat conduction, cooking 3 times faster than a glass pot which further enhances the speed of halogen cooking pot.



特色食譜

Delicious Recipes



滑雞臘味煲仔飯 Rice Casserole w/ Chicken & Chinese Sausage

材料 INGREDIENTS:

雞件	Chicken	臘腸片	Chinese Sausages	蔥段	Scallion
白米	White Rice	冬菇絲	Chinese Mushrooms	薑片	Ginger

醃料 SEASONING:

胡椒粉	Pepper	紹酒	Cooking Wine	蒜蓉	Garlic
橄欖油	Olive Oil	雞粉	Chicken Powder	薑蓉	Ginger
鹽	Salt	生抽	Light Soy Sauce	麻油	Sesame Oil
				蠔油	Oyster Sauce

汁料 CASSEROLE SAUCE:

老抽	Dark Soy Sauce	生抽	Light Soy Sauce	熟油	Cooked Oil
----	----------------	----	-----------------	----	------------

做法 PROCEDURES:

1. 將醃料與雞肉一起拌勻，醃10-15分鐘備用。
 2. 白米先浸半小時，瀝乾後放入廚寶內，加入熱水。
 3. 把準備好之雞肉、臘腸、冬菇和薑片平均鋪於米上，蓋上廚寶煲蓋。
 4. 將煲仔飯置於低架，按  煲仔飯鍵。
 5. 最後加入蔥段，淋上拌好之汁料即成。
1. Marinate chicken meat with seasoning for 10-15 min.
 2. Soak rice in water for 30 min and then drain. Put rice into Casserole Pot and pour hot water over rice.
 3. Place chicken, sausages, mushrooms and ginger on top of rice, then cover Casserole Pot lid.
 4. Place Casserole Pot on Low Rack inside the glass container and press  rice button.
 5. When cook time is over, garnish with scallion and pour casserole sauce over rice.

歡迎到 www.germanpool.com 瀏覽本產品最新資訊及食譜

特色食譜

Delicious Recipes



脆皮燒肉 Crispy Roast Pork

材料 INGREDIENTS:

豬腩肉 (五花腩，連皮)	Pork Belly with Skin
海鹽	Sea Salt

做法 PROCEDURES:

1. 豬腩肉洗淨，均勻抹上海鹽，醃約2小時。
 2. 豬肉汆水約10秒，盛起瀝乾，利用插肉針或叉子於豬皮上刺大量孔。
 3. 打開光波萬能煮食鍋，豬肉置於低架上(豬皮向下)，以250°C燒15分鐘。
 4. 反轉豬肉(豬皮向上)，再燒25-30分鐘至豬皮呈鬆脆狀。取出略為放涼後即可切件享用。
1. Rinse pork belly. Rub salt evenly and let sit for 2 hrs.
 2. Scald pork in hot boiling water for about 10 sec. Pat dry meat. Then pierce lots of holes on pork skin with a sharp tenderizer or a pointy fork.
 3. Inside Halogen Cooking Pot, place meat on top of Low Rack (skin facing down). Cook at 250°C for 15 min.
 4. Turn meat over (pork skin facing up). Roast for another 25-30 min. Let meat cool down a bit and then serve.

小提示 TIPS:

孔打得越多，燒肉皮會越香脆。
The more the holes you poke, the crispier the pork skin will be.

For more product information and recipes, visit www.germanpool.com

特色食譜

Delicious Recipes



心太軟 Chocolate Lava Cakes

材料 INGREDIENTS:

麵粉 50克 50 g Flour 黑朱古力 200克 200 g Dark Chocolate
砂糖 40克 40 g Caster Sugar 牛油 200克 200 g Butter
雞蛋 4隻 4 Eggs

做法 PROCEDURES:

1. 黑朱古力及牛油隔熱水座溶，備用。
2. 雞蛋及砂糖拌勻，與(1)混和成朱古力粉漿。
3. 麵粉篩好，放入朱古力粉漿拌勻，再倒進已塗上牛油的小鐵杯裡，放入光波萬能煮食鍋，以180°C焗3分鐘即可。

1. Melt dark chocolate and butter over a hot water bath.
2. Mix eggs and caster sugar together. Combine with (1) to form chocolate batter.
3. Sift flour. Add chocolate batter. Mix well. Pour into butter greased small steel baking cups. Put into Multi-Purpose Halogen Cooking Pot. Bake at 180°C for 3 min.

小提示 TIPS:

若使用一般焗爐，焗焗前要先將朱古力粉漿放在冰箱冷藏，然後焗8-10分鐘。使用光波萬能煮食鍋則可省卻冷藏程序，而且焗焗時間可縮減至3分鐘。

If using conventional oven, the chocolate batter has to be chilled in fridge for a while before baking it for 8 to 10 min. Using Multi-Purpose Halogen Cooking Pot will save the chilling step and shorten the baking time to only 3 min.

歡迎到 www.germanpool.com 瀏覽本產品最新資訊及食譜

光波萬能煮食鍋大比拼

Halogen Cooking Pot Comparison

GERMAN 德國寶 光波萬能煮食鍋	其他品牌同類產品	普通焗焗爐
		
鍋身用料 <ul style="list-style-type: none">· 通透法國製玻璃鍋身，煮食過程一目了然，更易掌握烹調效果，可抵受180°C溫差	<ul style="list-style-type: none">· 一般無標明產地玻璃鍋身，抵受溫差能力較弱	<ul style="list-style-type: none">· 只可從焗爐前端的爐門窺視烹調過程· 需打開爐門查看煮食進度，引致熱力流失，難以準確掌握火候
體積及容量 <ul style="list-style-type: none">· 12公升玻璃容器，節省存放空間· 設加高裝置，容量可增至17公升	<ul style="list-style-type: none">· 7-12公升玻璃容器，一般不設加高裝置，容量不可再增加	<ul style="list-style-type: none">· 體積較大，佔用空間較多
控制面板 <ul style="list-style-type: none">· 微電腦控制，設多項一按式快速功能鍵，為不同食物預設了時間及溫度，按鍵即煮極方便· 清晰烹調時間及溫度顯示	<ul style="list-style-type: none">· 大部分機種只有旋鈕式時間及溫度控制，不設快速功能鍵，需自行調整時間及溫度，操作較繁複· 沒有烹調時間及溫度顯示	<ul style="list-style-type: none">· 沒有電子控制面板、不設快速功能鍵· 沒有烹調時間及溫度顯示
功能 <ul style="list-style-type: none">· 能替代十多種電器，燒、烤、煎、蒸、焗、燉、翻熱、解凍樣樣皆能	<ul style="list-style-type: none">· 部分機種可燒、烤、煎、蒸，但煮食效果非常參差	<ul style="list-style-type: none">· 只備焗焗功能，不能煎炸、蒸煮、翻熱及解凍食物
清洗 <ul style="list-style-type: none">· 設清洗鍵，按鍵即以光波高速旋轉原理分解容器內之頑固污漬，清洗無難度	<ul style="list-style-type: none">· 一般沒有預設清洗功能鍵	<ul style="list-style-type: none">· 沒有內置清洗功能，焗焗食物時油脂四濺爐內，難以清洗
便攜性 <ul style="list-style-type: none">· 連臂式上蓋及可攜式機身，方便移動· 可拆式電線插頭，機身能與電源線分離，方便移動及收藏	<ul style="list-style-type: none">· 非連臂式上蓋，不連接機身，打開時必須放置一旁· 電源線不能與機身分離，移動較困難	<ul style="list-style-type: none">· 大部分為嵌入式設計，機身重，電源線不能與機身分離，焗焗需固定在特定位置
煮食效果及安全 <ul style="list-style-type: none">· 微電腦控制，遠紅外線發熱，熱力強而均勻，菜式色香味俱佳，烤肉皮脆肉嫩· 不會製造油煙及輻射，烹調過程安全· 開蓋自動暫停運作，確保安全	<ul style="list-style-type: none">· 烹調火候沒有微電腦控制般準確· 質素參差，熱力不均勻以致靠爐邊的食物不熟透，沒有外脆內嫩的效果· 不設開蓋自動暫停功能	<ul style="list-style-type: none">· 火力過大，容易燒焦食物，發生危險
配件 <ul style="list-style-type: none">· 可配合一系列優質專用配件，炮製更多元化美食	<ul style="list-style-type: none">· 配件選擇較少	<ul style="list-style-type: none">· 配件選擇較少

總結：德國寶光波萬能煮食鍋優勝之處

Summary: Advantages of German Pool Halogen Cooking Pot

- 為香港人至愛的No.1光波爐品牌，質量及信心保證。
- 設計時尚貼心，功能齊備易用，可輕而易舉地製作千變萬化的菜式。
- 採用微電腦控制，設清晰烹調時間及溫度顯示，並配備多個由專家精心設計的一按即煮快速功能鍵，全自動操作，準確控制火候。
- 遠紅外線發熱，熱力強而均勻，煮食快捷，耗電量低，保留食物原汁原味，且無油煙及輻射。
- Hong Kong's No.1 favourite halogen cooking pot brand, premium quality assured.
- Sleek and user-friendly design with comprehensive functions allows you to create a wide variety of dishes easily.
- Accurate power control by microcomputer with clear display of cooking time and temperature, equipped with fully automatic one-touch functions.
- Potent and even far infrared deep heating, fast and energy-saving. Food becomes juicy and tasty with no fumes and radiation produced in the process.

規格 Specifications

型號 Model	CKY-888
電壓 / 頻率 Voltage / Frequency	220 V / 50 Hz
功率 Power	1300 W
溫度調節範圍 Thermostat	50-250 °C
時間控制範圍 Timer	120 min
玻璃容器尺寸 Container Dimensions	(H) 166 mm (Ø) 330 mm
煮食鍋尺寸連底座 Product Dimensions (w/Stand)	(H) 306 mm (W) 330 mm (D) 476 mm
容器容量 Container Capacity	12 (+5) L
淨重 Net Weight	7.48 kg
總重連包裝 Gross Weight (w/Packing)	9.2 kg

隨機配件 Supplied Accessories

低架 Low Rack 	高低架 Combo Rack 	取物夾 Plate Lifter 
適用於烹調較大型的食物如：烤鴨、烤雞、煲仔飯。 For larger food items such as Grilled Duck, Grilled Chicken, Casserole.	適用於需靠近發熱體的食物如串燒，亦可反轉當低架使用。 For food to be placed near heat source such as Skewers.	用以提取器皿或食物，以防燙手或翻倒汁液。 A handy tool for carrying food or plate in and out of the cooking pot.
加高圈 Ring Extension 	煎碟 Frying Pan 	烘盤 Baking Pan 
用以增大容量5公升，尤其適用於體積較大食物或多層煮食。 To increase capacity by 5 L. Ideal for large food items or multiple-level cooking.	適用於煎餃子、煎魚、腸粉、蘿蔔糕及其他食物。 For pan-frying gyoza dumplings, fish, rice cakes, turnip cakes, etc.	適用於烹煮或烤烘細小的食物如：花生、薯條、藥材等。 For baking/toasting small items such as nuts, french fries, herbs.

另購配件 Optional Accessories

廚竈 Casserole Pot 	複合底不銹鋼鍋 Stainless Steel Pot 	食譜 Cookbook 	食譜光碟 Recipe DVD 
適用於焗飯、煲仔飯、燉湯、湯麵等 For making rice casserole, noodle soup, wonton soup, sukiyaki, etc.	不銹鋼鍋身傳熱快，進一步提升光波爐烹調速度。 Stainless steel pot providing perfect heat convection for even shorter cooking time.	德國寶《美食世界》，詳列多款光波爐菜式之製作方法及秘訣。 Exclusive "German Pool Gourmet World" cookbook with over a dozen Halogen Pot recipes and operating tips.	德國寶《美食世界》DVD，專人示範光波爐多款簡易菜式。 Exclusive "German Pool Gourmet World" DVD with demo videos of over 20 Halogen Pot recipes.

*規格和設計如有變更，恕不另行通知。 Specifications are subject to change without prior notice.

德國寶 (香港) 有限公司 GERMAN POOL (HONG KONG) LIMITED

香港
Hong Kong

總代理 / 廚櫃及電器陳列中心
Sole Agent & Showroom

九龍土瓜灣馬頭角道116號
新實工商中心高層地下2-4號室
Room 2-4, Upper G/F, Newport Centre,
116 Ma Tau Kok Road, Tokwawan, Kln.
電器 Home Appliances: T. +852 2773 2888
廚櫃 Kitchen Cabinetry: T. +852 2773 2828
電郵 E-mail: info@germanpool.com

廚櫃及電器陳列中心
Showroom

香港灣仔摩利臣山道
22號(南洋酒店對面)
Ground Floor,
22 Morrison Hill Road,
Wanchai, Hong Kong
T. +852 3110 2030
info@germanpool.com

新界沙田HomeSquare
3樓327-328號舖
(宜家傢俖樓下)
Shop 327 - 328, Level 3,
HomeSquare, Shatin, N.T.
T. +852 5802 5070
info@germanpool.com

中國
China

總代理 / 整體廚房旗艦店
Sole Agent & Flagship Showroom

廣東省佛山市順德區南國東路
永旺(吉之島)購物中心3樓
3/F, Yongwang (Jusco) Shopping Mall,
Nanguo East Road, Shunde, Foshan,
Guangdong
T. +86 757 2980 8308
info@germanpool.com



香港卓越名牌



中小企業
最佳拍檔大獎

© 版權所有。未獲本公司授權，不得翻印、複製或使用本單張作任何商業用途。

© All rights reserved. Copying, reproducing or using the contents of this leaflet is not allowed without prior authorization from German Pool. | HPX-CKY888-PS-12(1)

www.germanpool.com